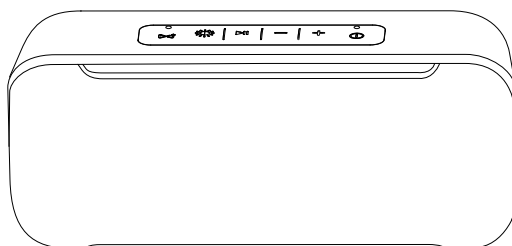


LIGHTBEATS M-L

HANDLEIDING MANUEL D'UTILISATION OPERATIONS MANUAL



NL

Herlaadbare Bluetooth luidspreker

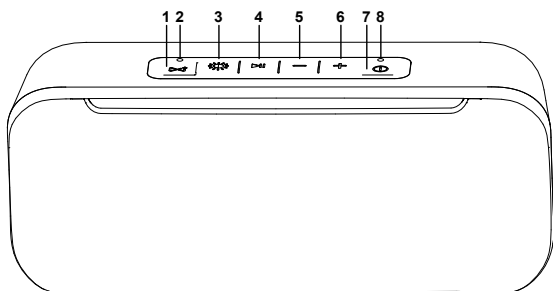
Geachte klant, bedankt en proficiat met de aankoop van uw Lightbeats. Gelieve deze instructies aandachtig te lezen en ze te bewaren.

Inhoud verpakking

- Herlaadbare Bluetooth luidspreker
- Micro USB Laadkabel
- Gebruikershandleiding

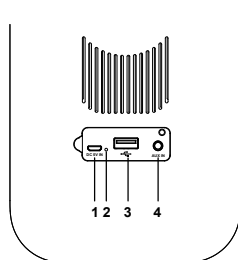
Beschrijving Product

Bovenzijde Product



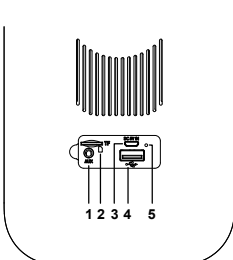
1. Open TWS koppelmodus
2. TWS indicatielampje
3. Lichtmodus
4. Afspelen/pauze
5. Volume lager (kort drukken)
Vorige (lang drukken)
6. Volume hoger (kort drukken)
Volgende (lang drukken)
7. Selecteer bron (kort drukken)
Stroom aan/uit (lang drukken)
8. Indicatielampje bron

Achterzijde Lightbeats M



1. Micro USB voedingsingang
2. Led indicatielampje opladen
3. USB-uitgang
4. Auxiliary ingang

Achterzijde Lightbeats L



1. Auxiliary ingang
2. Micro SD-kaart
3. Micro USB voedingsingang
4. USB-uitgang
5. Led indicatielampje laden

Lichtstanden

Druk op om door de verschillende lichtstanden met verschillende kleuren te scrollen.

Om specifieke lichten uit te zetten:

- Houd ingedrukt om het licht boven- en onderaan uit te zetten.
- Houd opnieuw ingedrukt om het licht in het midden uit te zetten.
- Druk tweemaal om de stroboscooplampen aan/uit te zetten.

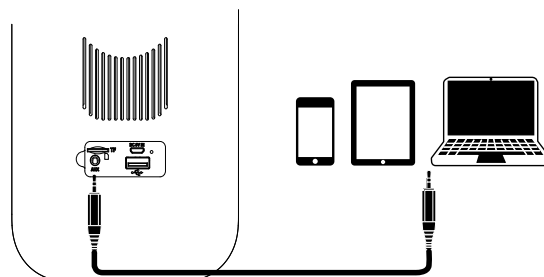
Laden in

Gebruik de ingesloten micro USB-kabel om de unit op te laden via een USB-stroombron (niet inbegrepen).

Het led indicatielampje voor opladen zal rood gaan branden tijdens het opladen. Wanneer de unit volledig opgeladen is, gaat het led indicatielampje uit.

AUX-modus

Wanneer een extern toestel verbonden wordt via de auxiliary ingang, wordt dit automatisch gedetecteerd. Druk kort op de -knop als dit niet het geval is om de auxiliary ingang te kiezen als bron.

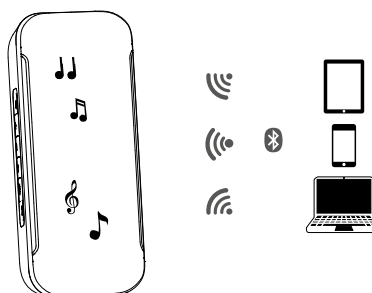


Bluetooth modus

Als er geen toestel gekoppeld is via Bluetooth, staat de Bluetooth open en is deze zichtbaar om de koppeling te maken. Zodra er een koppeling gemaakt is, staat het toestel in bluetooth modus.

Druk kort op de -knop als dit niet het geval is om voor bluetooth te kiezen als bron.

Als er gedurende 30 minuten niets actief afgespeeld wordt, schakelt het toestel zichzelf uit om energie te besparen.



USB-modus

Sluit een opslagmedium aan op de USB-A opening aan de achterzijde. Druk kort op de -knop om voor USB te kiezen als bron.

SD-kaartmodus [Lightbeats L]

Breng een SD-kaart in de opening voor SD-kaarten aan de achterzijde. Druk kort op de -knop om voor SD-kaart te kiezen als bron.

TWS-verbinding

- Twee luidsprekers kunnen gesynchroniseerd worden om samen te spelen en een linkse en rechtse stereo-installatie te vormen.
- Druk bij beide luidsprekers op om naar de TWS-koppelingsmodus te gaan.
- Als de TWS met succes gekoppeld is, wordt dit aangegeven door een hoorbaar piepgeluid.
- Het indicatielampje op de -knop blijft ademen op de volger en knippert op de hoofd-luidspreker.
- Schakel Bluetooth in op uw mobiel apparaat en maak verbinding met de mastereenheid, de indicator 'ademt' op de aan / uit-knop waarna u de muziek kunt afspelen.
- Druk opnieuw op om de TWS-koppeling ongedaan te maken.

Technische specificaties

LIGHTBEATS	LIGHTBEATS M	LIGHTBEATS L
systeem	2-weg	2-weg
woofers	2 x 2" bass drivers	2 x 3" bass drivers
versterker verm. RMS	20 W	40 W
versterker verm. max	40 W	60 W
frequentiebereik	20 Hz - 20 kHz	20 Hz - 20 kHz
Aux ingang	3.5 mm jack	3.5 mm jack
bronnen	stereo Bluetooth [TWS], USB	stereo Bluetooth [TWS], USB (opladen): Type A - 5V/1A SD kaart (tot 32GB)
draadloos	Bluetooth 5.0	Bluetooth 5.0
kleuren	blauw, paars, rood, geel, groen, wit	blauw, paars, rood, geel, groen, wit
-status kleur	1 vaste, 2 ≠ kleurovergangen 3 ≠ kleurcombinaties	1 vaste, 2 ≠ kleurovergangen 3 ≠ kleurcombinaties
-bediening	LED: afzonderlijk aan/uit, partymodus, flashlights	LED: afzonderlijk aan/uit, partymodus, flashlights
batterij	2200 mAh (8 uur)	3000 mAh (8 uur)
gewicht / stuk	0,78 kg	1,5 kg
samenstelling	plastic	plastic
afm. mm (h x b x d)	99 x 227 x 89 mm	126.5 x 291 x 110 mm
waterproof IPX6	✓	✓
accessoires	USB-kabel	USB-kabel

Garantie voorwaarden

2 jaar garantie vanaf aankoopdatum. De garantie beperkt zich tot herstelling of omruiling van het defecte materiaal voor zover het defect een gevolg is van normaal gebruik en het toestel niet werd beschadigd. Artsound is niet verantwoordelijk voor eventuele andere kosten die uit het defect voortvloeien. (bvb. transport) Voor details verwijzen we naar de algemene verkoopvoorwaarden.



Elektrisch afval mag niet bij het huishoudelijke afval worden gedeponeerd. Alle elektronische producten met het WEEE-logo moeten worden verzameld en naar goedgekeurde inzamelpunten worden gebracht voor veilig deponeren of recycling. Recycle bij bestaande faciliteiten. Veel handelaars van elektrische/elektronische apparatuur hebben een "distributeur-inleverschema" van huishoudelijke WEEE. Controleer bij uw lokale autoriteit of handelaars op aangewezen inzamelingsfaciliteiten waar consumenten gratis hun WEEE kunnen deponeren."

FR

Haut-parleur rechargeable Bluetooth

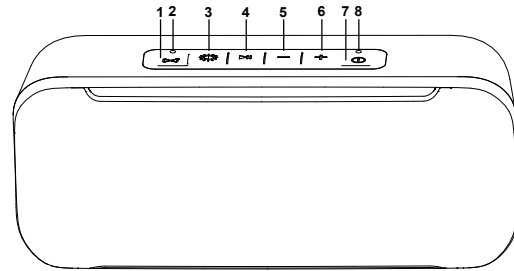
Cher client, merci d'avoir acheté l'haut-parleur 'Lightbeats' rechargeable. Veuillez lire attentivement ces instructions et les conserver.

Contenu de l'emballage

- Haut-parleur rechargeable Bluetooth
- Câble de charge Micro USB
- Manuel d'utilisation

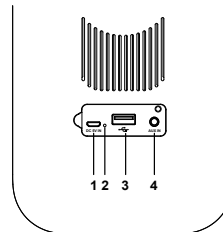
Description du produit

Couvercle du produit



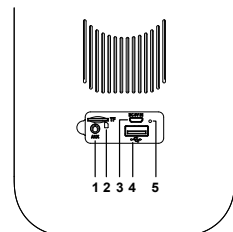
- | | |
|---|---|
| 1. Activez le mode de jumelage TWS | Suivant (pression longue) |
| 2. Indicateur TWS | 7. Sélection de la source (pression courte) |
| 3. Mode lumineux | Mise sous/hors tension (appui long) |
| 4. Lecture/pause | 8. Indicateur de source |
| 5. Baisse du volume (pression courte) | |
| Précédent (pression longue) | |
| 6. Augmentation du volume (pression courte) | |

Arrière : Lightbeats M



1. Entrée d'alimentation Micro USB
2. Indicateur LED de charge
3. Sortie USB
4. Entrée ligne auxiliaire

Arrière : Lightbeats L



1. Entrée ligne auxiliaire
2. Carte Micro SD
3. Entrée d'alimentation Micro USB
4. Sortie USB
5. Indicateur LED de charge

Modes d'éclairage

Appuyez sur pour faire défiler les différents modes d'éclairage avec différentes couleurs.

Pour éteindre des lumières spécifiques :

- Maintenez la touche enfoncée pour éteindre les lumières du haut et du bas.
- Maintenez à nouveau enfoncé pour éteindre la lumière centrale.
- Appuyez deux fois pour éteindre/allumer les lumières du stroboscope.


Recharge

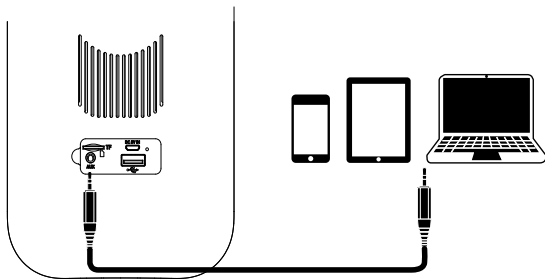
Utilisez le câble micro-USB fourni pour charger l'appareil depuis l'unité à partir d'une alimentation USB (non incluse).

Le voyant de charge s'allume en rouge pendant la charge. Lorsqu'il est complètement chargé, le voyant s'éteint.


Mode AUX

Lorsqu'un appareil externe est connecté via l'entrée de ligne auxiliaire, il est automatiquement détecté.

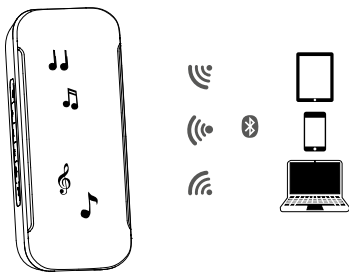
Si ce n'est pas le cas, appuyez brièvement sur le bouton  pour sélectionner l'entrée de ligne auxiliaire comme source.



Mode Bluetooth

Lorsqu'aucun appareil Bluetooth n'est apparié, le Bluetooth est ouvert et visible pour être apparié. Une fois apparié, l'appareil sera en mode Bluetooth. Sinon, appuyez brièvement sur le bouton  pour sélectionner Bluetooth comme source.

Lorsqu'il n'y a pas de lecture active pendant 30 minutes, l'appareil s'éteint de lui-même pour économiser de l'énergie.




Mode USB




Branchez un périphérique de stockage de masse dans l'emplacement USB-A situé à l'arrière.

Appuyez brièvement sur le bouton  pour sélectionner USB comme source.

Mode carte SD [Lightbeats L]

Branchez une carte SD dans la fente prévue à cet effet à l'arrière de l'appareil. Appuyez brièvement sur le bouton  pour sélectionner la carte SD comme source.

Connection TWS


- Deux enceintes peuvent être synchronisées pour jouer ensemble et former une configuration stéréo gauche et droite.
- Appuyez sur la touche  des deux enceintes pour passer en mode de jumelage TWS.
- Lorsque le jumelage TWS a réussi, un bip sonore l'indique.
- L'indicateur sur  est allumé 'en respiratoire' sur le secondaire et clignote sur le principal.
- Allumez le Bluetooth sur votre appareil mobile et connectez-vous à l'unité principale, puis l'indicateur sur le bouton d'alimentation soufflera, et vous pourrez jouer de la musique.
- Appuyez à nouveau sur  pour annuler le couplage TWS.

Conditions de garantie

Deux ans de garantie à partir de la date d'achat. La garantie se limite à la réparation ou à l'échange du matériel défectueux, pour autant que sa défaillance soit la conséquence d'une utilisation normale et que l'appareil n'ait pas été endommagé. Artsound décline toute responsabilité à l'égard d'autres frais éventuels associés à la défaillance (p.ex. frais de transport). Pour plus d'informations, reportez-vous à nos conditions générales de vente.



Les déchets de produits électroniques ne doivent pas être jetés avec les ordures ménagères. Tous les produits électroniques portant le logo

 DEEE doivent être collectés et envoyés à des opérateurs agréés pour être éliminés ou recyclés en toute sécurité. Veuillez respecter le principe du recyclage là où des installations existent. De nombreux détaillants d'équipements électriques/électroniques facilitent le "programme de reprise par les distributeurs" des DEEE ménagers. Vérifiez auprès de votre collectivité locale ou des détaillants s'il existe des installations de collecte désignées (DCF) où les consommateurs peuvent se débarrasser gratuitement de leurs DEEE.

Caractéristiques

LIGHTBEATS	LIGHTBEATS M	LIGHTBEATS L
système	2 way	2 voies
woofer	conducteur de basse 2 x 2"	conducteur de basse 2 x 3"
puissance amp. RMS	20 W	40 W
puissance amp. max	40 W	60 W
plage de fréquences	20 Hz - 20 kHz	20 Hz - 20 kHz
entrée Aux	Jack 3,5 mm	Jack 3,5 mm
sources	stereo Bluetooth [TWS], USB	stereo Bluetooth [TWS], USB (charger) : Type A - 5V/1A Carte SD (jusqu'à 32GB)
sans fil	Bluetooth 5.0	Bluetooth 5.0
couleurs	bleu, violet, rouge, jaune, vert, blanc	bleu, violet, rouge, jaune, vert, blanc
statut couleur	1 fixe, 2 ≠ passages de couleur 3 ≠ combinaisons de couleur	1 fixe, 2 ≠ passages de couleur 3 ≠ combinaisons de couleur
commande	LED : marche/arrêt distincts, mode party, signaux lumineux	LED : marche/arrêt distincts, mode party, signaux lumineux
batterie	2200 mAh (8 heures)	3000 mAh (8 heures)
poids	0,78 kg	1,5 kg
composition	plastique	plastique
dimensions (h x l x p)	99 x 227 x 89 mm	126.5 x 291 x 110 mm
étanchéité IPX6	✓	✓
accessoires	câble USB	câble USB

UK

Rechargeable Bluetooth Speaker

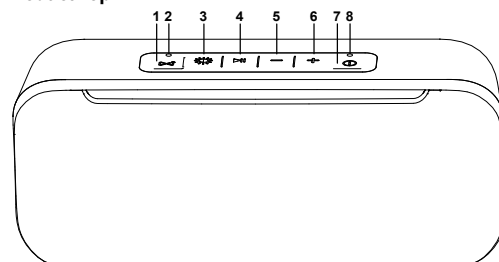
Dear Customer, Congratulations on the purchase of your 'Lightbeats. Please read these instructions carefully and keep them for future reference.

Package Contents

- Rechargeable Bluetooth Speaker
- Micro USB Charging cable
- User guide

Product Description

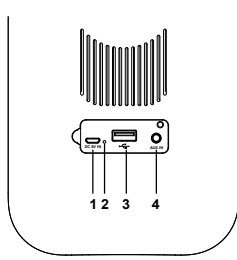
Product Top



- | | |
|------------------------------|--------------------------------|
| 1. open TWS pairing mode | 6. Volume up (short press) |
| 2. TWS indicator | Next (long press) |
| 3. Light mode | 7. Select source (short press) |
| 4. Play/pause | Power on/off (long press) |
| 5. Volume down (short press) | 8. Source indicator |
| Previous (long press) | |

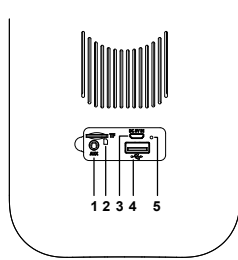
LIGHTBEATS M-L

Back Lightbeats M



1. Micro USB power input
2. Charge led indicator
3. USB out
4. Auxiliary line in

Back Lightbeats L



1. Auxiliary line in
2. Micro SD card
3. Micro USB power input
4. USB out
5. Charge led indicator

Light modes

Press to scroll through different light modes with different colors.

To turn specific lights off:

- Hold to turn off the top and bottom light.
- Hold again to turn off the centre light.
- Press twice to turn off/on the strobescope lights.

Charging in

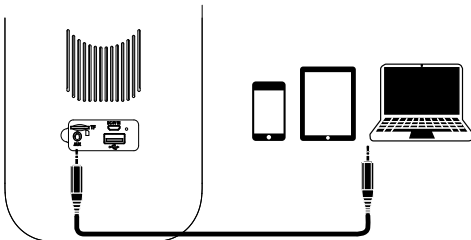
Use the included micro-USB cable to charge the unit from a USB power supply (not included).

The charge led indicator will light up in red whilst charging. When fully charged, the led indicator will turn off.

AUX mode

When an external device is connected through the auxiliary line input, it will be automatically detected.

If not, press the shortly to select the auxiliary line input as source.

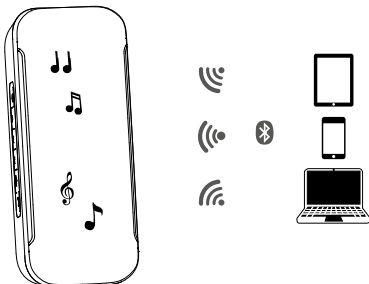


Bluetooth mode

When no bluetooth device is paired, the bluetooth is open and visible to pair. Once paired, the device will be in bluetooth mode.

If not, press the shortly to select bluetooth as source.

When there is no active playback for 30 minutes, the device will turn itself off to save energy.



USB mode

Plug a mass storage device in the USB-A slot on the back. Press the button shortly to select USB as source.

SD card mode [Lightbeats L model]

Plug an SD card in the SD card slot on the back.

Press the button shortly to select SD card as source.

TWS connection

- Two speakers can be synced to play together and form a left and right stereo setup.
- Press on both speakers to enter TWS pairing mode.
- When TWS pairing succeeded, an audible beep will indicate this.
- The indicator on the button will breath on on the slave, and flash on the master.
- Turn on the Bluetooth on your mobile device, and connect with the master unit, then the indicator on the power button will breath , from there you can play the music.
- Press again to unpair the TWS connection.

Technical specifications

LIGHTBEATS	LIGHTBEATS M	LIGHTBEATS L
system	2-way	2-way
woofer	2 x 2" bass drivers	2 x 3" bass drivers
amp power RMS	20 W	40 W
amp power max	40 W	60 W
frequency range	20 Hz - 20 kHz	20 Hz - 20 kHz
Aux input	3.5 mm jack	3.5 mm jack
sources	stereo Bluetooth [TWS], USB	stereo Bluetooth [TWS], USB (charging) : Type A - 5 V/1A SD card (up to 32 GB)
wireless	Bluetooth 5.0	Bluetooth 5.0
colours	blue, purple, red, yellow, green, white	blue, purple, red, yellow, green, white
status colour	1 fixed, 2 ≠ colour transitions 3 ≠ colour combinations	1 fixed, 2 ≠ colour transitions 3 ≠ colour combinations
control	LED: individually on/off, party mode, flashlights	LED: individually on/off, party mode, flashlights
battery	2200 mAh (8 hours)	3000 mAh (8 hours)
weight	0,78kg	1,5kg
composition	plastic	plastic
dim. (h x w x d)	99 x 227 x 89 mm	126.5 x 291 x 110 mm
waterproof	✓	✓
accessories	USB cable	USB cable

Warranty conditions

2 year warranty from date of purchase. The warranty is limited to the repair or replacement of the defective material insofar as this defect is a result of normal use and the device has not been damaged. Artsound is not responsible for any other costs that ensue as a result of the defect (e.g. transport). For details, please consult our general terms and conditions of sale.



Waste electrical products should not be disposed of with household waste. All electronic products with the WEEE logo must be collected and sent to approved operators for safe disposal or recycling. Please recycle where facilities exist. Many electrical/electronic equipment retailers facilitate "Distributor Take-Back scheme" of household WEEE. Check with your Local Authority or retailers for Designated Collection Facilities (DCF) where consumers may dispose of their WEEE free of charge."